

COMUNE DI LAIVES

PROVINCIA AUTONOMA DI BOLZANO - ALTO ADIGE

Deliberazione della giunta comunale



STADTGEMEINDE LEIFERS

AUTONOME PROVINZ BOZEN - SÜDTIROL

Beschluss des Gemeindeausschusses

NR.
127

SEDUTA DEL - SITZUNG VOM

ORE - UHR

11/08/2026

09:35

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge Regionale sull'Ordinamento dei Comuni, vennero per oggi convocati, nella solita sala riunioni, i componenti di questa giunta comunale.

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz über die Gemeindeordnung festgesetzten Formvorschriften, wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.

Presenti:

Anwesend sind:

			Assenti Abwesend	in videoconferenza in Videokonferenz
geom. Giovanni SEPPI	sindaco	Bürgermeister	X	
Debora PASQUAZZO	assessore	Gemeindereferent		
Marlene HOFER	assessore	Gemeindereferent		
Walter LANDI	assessore	Gemeindereferent	X	
Luigi Antonio CANTORO	assessore	Gemeindereferent		X
Paolo ZENORINI	assessore	Gemeindereferent		

Assiste il segretario generale

Den Beistand leistet der Generalsekretär

dott.ssa/Dr. Anna CONTE

Constatato che il numero degli intervenuti è sufficiente per la legalità dell'adunanza,

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt

Debora PASQUAZZO

nella qualità di vicesindaco ne assume la presidenza e dichiara aperta la seduta.

in der Eigenschaft als Vizebürgermeister den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet.

La giunta comunale passa alla trattazione del seguente

Der Gemeindeausschuss behandelt folgenden

OGGETTO

GEGENSTAND

PRESA D'ATTO DELLA RINUNCIA ALL'INCARICO DI SOSTITUTO RESPONSABILE DEL FRONT OFFICE PER LE PRATICHE EDILIZIE E PAESAGGISTICHE – ING. CHIARA GIOCO

KENNTNISNAHME DES VERZICHTS AUF DEN AUFTRAG ALS STELLVERTRETER DES VERANTWORTLICHEN DER SERVICESTELLE FÜR BAU- UND LANDSCHAFTSANGELEGENHEITEN – ING. CHIARA GIOCO

Relatore: Debora PASQUAZZO

Berichterstatter: Debora PASQUAZZO



Commissariato
Governo
Regierungskommissariat

del



immediatamente
eseguibile
unverzüglich vollstreckbar

OGGETTO

PRESA D'ATTO DELLA RINUNCIA ALL'INCARICO DI SOSTITUTO RESPONSABILE DEL FRONT OFFICE PER LE PRATICHE EDILIZIE E PAESAGGISTICHE – ING. CHIARA GIOCO

GEGENSTAND

KENNTNISNAHME DES VERZICHTS AUF DEN AUFTRAG ALS STELLVERTRETER DES VERANTWORTLICHEN DER SERVICESTELLE FÜR BAU- UND LANDSCHAFTSANGELEGENHEITEN – ING. CHIARA GIOCO

Richiamata la deliberazione della giunta comunale n. 112 del 30.05.2025 con la quale la dipendente ing. Chiara Gioco veniva nominata sostituta responsabile del front office per le pratiche edilizie e paesaggistiche ai sensi dell'art. 1 dell'Accordo di comparto per i dipendenti dei Comuni, delle Comunità comprensoriali e delle A.P.S.P. del 01.09.2021;

preso atto che con comunicazione agli atti (prot. n. 0039864 del 15.07.2026) la dipendente ha formalmente manifestato la volontà di rinunciare all'incarico di sostituta responsabile del front office per le pratiche edilizie e paesaggistiche conferito con la citata deliberazione della giunta comunale n. 112 del 30.05.2025;

ritenuto pertanto di prendere atto della rinuncia e di dichiarare cessato, dalla data odierna, l'incarico di sostituta responsabile del front office per le pratiche edilizie e paesaggistiche, nonché ogni funzione, responsabilità, prerogativa e trattamento economico accessorio connesso allo stesso;

visti gli allegati pareri espressi ai sensi degli art. 185 e 187 della L.R. 03.05.2018, n. 2 nel testo vigente;

visto lo statuto comunale vigente;

vista la L.R. 03.05.2018, n. 2;

LA GIUNTA COMUNALE

UNANIMEMENTE

DELIBERA

1. di prendere atto della rinuncia all'incarico di sostituta responsabile del front office per le pratiche edilizie e paesaggistiche presentata dalla

Nach Einsichtnahme in den Beschluss des Gemeindevausschusses Nr. 112 vom 30.05.2025, mit welchem die Bedienstete Ing. Chiara Gioco gemäß Art. 1 des Bereichsabkommens für die Bediensteten der Gemeinden, Bezirksgemeinschaften und O.B.P.B. vom 01.09.2021 zur Stellvertreterin des Verantwortlichen der Servicestelle für Bau- und Landschaftsangelegenheiten ernannt wurde;

zur Kenntnis genommen, dass die Bedienstete mit einer bei den Akten liegenden Mitteilung formell (Prot. Nr. 0039864 vom 15.07.2026) ihren Verzicht auf den mit dem genannten Beschluss des Gemeindevausschusses Nr. 112 vom 30.05.2025 übertragenen Auftrag als Stellvertreterin des Verantwortlichen der Servicestelle für Bau- und Landschaftsangelegenheiten erklärt hat;

für angebracht erachtet, den Verzicht zur Kenntnis zu nehmen und den Auftrag als Stellvertreterin des Verantwortlichen der Servicestelle für Bau- und Landschaftsangelegenheiten sowie sämtliche damit verbundenen Funktionen, Zuständigkeiten, Befugnisse und ergänzenden Besoldungselemente mit heutigem Datum als beendet zu erklären;

nach Einsichtnahme in die beiliegenden Gutachten gemäß Art. 185 und 187 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2, in geltender Fassung;

nach Einsichtnahme in die geltende Gemeindevsatzung;

nach Einsichtnahme in das R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2;

BESCHLIESST

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

EINSTIMMIG

1. den von der Bediensteten Ing. Chiara Gioco erklärten Verzicht auf den Auftrag als Stellvertreterin des Verantwortlichen der

dipendente ing. Chiara Gioco;

Servicestelle für Bau- und
Landschaftsangelegenheiten zur Kenntnis zu
nehmen;

2. di dare atto che l'incarico conferito con deliberazione della giunta comunale n. 112 del 30.05.2025 cessa con decorrenza odierna;
3. di dare atto che dalla data odierna cessano tutte le funzioni, responsabilità e prerogative connesse all'incarico di sostituta responsabile del front office per le pratiche edilizie e paesaggistiche, nonché il diritto alla corresponsione dell'indennità di istituto nella misura del 6% dello stipendio base iniziale della VII qualifica funzionale ter;
4. di trasmettere copia del presente provvedimento alla dipendente interessata e al dirigente dell'Ufficio III – Sviluppo del Territorio;
5. il presente provvedimento può essere impugnato ai sensi degli artt. 409 e seguenti del c.p.c.;
6. di dare atto che, ai sensi dell'art. 183, comma 5, della L.R. 03.05.2018, n. 2, entro il periodo di pubblicazione ogni cittadino può presentare alla giunta comunale opposizione a tutte le deliberazioni; entro 60 giorni dall'esecutività del presente atto può essere presentato ricorso al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa - Sezione Autonoma di Bolzano;
2. festzuhalten, dass der mit Beschluss des Gemeindevausschusses Nr. 112 vom 30.05.2025 erteilte Auftrag mit Wirkung ab heute endet;
3. festzuhalten, dass mit heutigem Datum sämtliche mit dem Auftrag als Stellvertreterin des Verantwortlichen der Servicestelle für Bau- und Landschaftsangelegenheiten verbundenen Funktionen, Zuständigkeiten und Befugnisse sowie der Anspruch auf die Aufgabenzulage im Ausmaß von 6 % des Anfangsgrundgehaltes der VII. Funktionsebene ter, enden;
4. eine Ausfertigung der vorliegenden Maßnahme der betroffenen Bediensteten sowie dem Direktor des Amtes III – Entwicklung des Territoriums zu übermitteln;
5. gegenwärtige Maßnahme kann im Sinne von Art. 409 und folgende der Zivilprozessordnung angefochten werden;
6. kundzutun, dass im Sinne des Art. 183, Absatz 5, des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2, jeder Bürger gegen alle Beschlüsse innerhalb des Zeitraumes ihrer Veröffentlichung, Einspruch beim Gemeindevausschuss erheben kann; innerhalb von 60 Tagen ab Vollstreckbarkeit dieses Aktes kann beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof - Autonome Sektion Bozen, Rekurs eingereicht werden;

* * * * *

* * * * *

ALLEGATI ANLAGEN	nr. prot. Prot. Nr.	Impronta elettronica elektronischer Abdruck
Parere di regolarità tecnica Gutachten über die fachliche Ordnungsmässigkeit	0043379	xC1c+7tLiMIir65RjNXo9qYqMxeqDOdYVT+xjEQ1s4o=
Parere di regolarità contabile Gutachten über die buchhalterische Ordnungsmässigkeit	0043885	8shYFNG/vQp68hlt7fSazfOuYGdJXVA0AJeEkHRmYPE=

* * * * *

* * * * *

Letto, confermato e sottoscritto digitalmente.

Gelesen, genehmigt und digital gefertigt.

Laives, lì / Leifers, den 12/08/2026

IL VICESINDACO
DER VIZEBÜRGERMEISTER

Debora PASQUAZZO

IL SEGRETARIO GENERALE
DER GENERALSEKRETÄR

dott.ssa/Dr. Anna CONTE
